**Appendix A to Part 92—Sample Notice Informing Individuals About Nondiscrimination and Accessibility Requirements and Sample Nondiscrimination Statement:**

**Discrimination is Against the Law**

Urwego [Name of covered entity] rurubaha amategeko ya Reta Zunze Ubumwe arengera uburenganzira bw'abanyagihugu kandi ata kuvangura rukora rwishimikije ubwoko, ibara ry'urukoba, amamuko, imyaka, ubumuga, canke igitsina. Urwego [Name of covered entity] ata muntu rukumira canke rufata ingene rutafata abandi rwishimikije ubwoko, ibara ry'urukoba, amamuko, imyaka, ubumuga, canke igitsina.

  Urwego [Name of covered entity]:

  • Ruratanga ibikoresho na serivisi ku bagendana ubumuga ku buntu kugira ngo baronke ingene yo guhanahana amakuru na twebwe, ivyo rutanga hari:

  ○ Abasemuzi b'ururimi rw'ibimenyetso bafise ubushobozi

  ○ Amakuru yanditswe ukundi kungene (ivyapa, amajwi, inyandiko z'ubuhinga bwa none, ubundi bwoko bw'inyandiko)

  • Ruratanga serivisi z'indimi ku buntu ururimi rwabo kama atari Icongereza, nka:

  ○ Abasemuzi bafise ubushobozi

  ○ Amakuru yanditwe mu zindi ndimi

  Nimba ukeneye izi serivisi, wokwegera [Name of Civil Rights Coordinator]

Nimba wiyumvira ko urwego [Name of covered entity] rwonanirwa gutanga izi serivisi canke rwovangura ukundi kungene rwishimikije ubwoko, ibara ry'urukoba, amamuko, imyaka, ubumuga, canke igitsina, urashobora gushikiriza idosiye yo kwiyamiriza: [Name and Title of Civil Rights Coordinator], [Mailing Address], [Telephone number ], [TTY number—if covered entity has one], [Fax], [Email]. Urashobora gushikiriza idosiye yo kwiyamiriza ubwawe canke ukayirungika mw'iposita, kuri fagisi (fax), canke k'ubuhinga bwo kurungika amakete ku ngurukanabumenyi (email). Nimba ukeneye ubufasha k’ugushikiriza idosiye yo kwiyamiriza, [Name and Title of Civil Rights Coordinator] azogufasha.

Urashobora kandi gushikiriza idosiye yo kwiyamiriza ku bijanye n'uburenganzira bw'abanyagihugu muri U.S. Department of Health and Human Services (Bushikiranganji bwa Reta Zunze Ubumwe Bujejwe Amagara n'Imibereho Myiza y'Abantu), Office for Civil Rights (Igisata Kijejwe Uburenganzira bw'Abenegihugu), warungika idosiye zo kwiyamiriza ku ngurukanabumenyi muri Office for Civil Rights Complaint Portal kuri <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, canke ukarungika ikete mw'iposita canke ugaca uterefona kuri:

U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW

Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201

1-800-868-1019, 800-537-7697 (TDD)

Inkaratasi zo gushikiriza idosiye zo kwiyamiriza ziraboneka kuri <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.